

مؤقت

مجلس الأمن

السنة التاسعة والخمسون



الجلسة ٥١٠١

الأربعاء، ١٥ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٤، الساعة ١٢/١٥

نيويورك

الرئيس:	السيد بعلي (الجزائر)
الأعضاء:	الاتحاد الروسي السيد كونوزين
	إسبانيا السيد دي بلاثيو إسبانيا
	ألمانيا السيد سايدنرغر
	أنغولا السيد أنطونيو
	باكستان السيد محمود
	البرازيل السيد تريس دا فونتورا
	بنن السيد زنسو
	رومانيا السيد دومترو
	شيلي السيد أندريا
	الصين السيد تشنغ جنغي
	فرنسا السيد بواريه
	الفلبين السيد مركادو
	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية السيد ماكغورك
	الولايات المتحدة الأمريكية السيد غرينيل

جدول الأعمال

الحالة في الشرق الأوسط

تقرير الأمين العام عن قوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك (S/2004/948)

يتضمن هذا المحضر نص الخطب الملقاة بالعربية والترجمة الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للنص باللغات الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني إلى: Chief of the Verbatim

.Reporting Service, Room C-154A

04-64670 (A)

0464670

افتتحت الجلسة الساعة ١٥/١٢.

إقرار جدول الأعمال

أقر جدول الأعمال.

الحالة في الشرق الأوسط

تقرير الأمين العام عن قوة الأمم المتحدة لمراقبة

فض الاشتباك (S/2004/948)

الرئيس: يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في البند المدرج

في جدول أعماله. ويجتمع مجلس الأمن وفقا للتفاهم الذي توصل إليه في مشاوراته السابقة.

معروض على أعضاء المجلس الوثيقة S/2004/948،

التي تحتوي على تقرير الأمين العام عن قوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك. ومعروض على أعضاء المجلس أيضا الوثيقة S/2004/963، التي تحتوي على نص مشروع قرار أُعد في سياق مشاورات المجلس السابقة.

أفهم أن المجلس مستعد للشروع في التصويت على

مشروع القرار المعروض عليه. وإذا لم أسمع اعتراضا، فسأطرح مشروع القرار للتصويت الآن.

لعدم وجود اعتراض، تقرر ذلك.

أجري التصويت برفع الأيدي.

المؤيدون:

الاتحاد الروسي، إسبانيا، ألمانيا، أنغولا، باكستان،

البرازيل، بنن، الجزائر، رومانيا، شيلي، الصين،

فرنسا، الفلبين، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الولايات المتحدة الأمريكية

الرئيس: نتيجة التصويت ١٥ صوتا مؤيدا.

اعتمد مشروع القرار بالإجماع بوصفه القرار ١٥٧٨ (٢٠٠٤).

وفي ما يتعلق بالقرار الذي اتخذ للتو بشأن تحديد ولاية قوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك، أذن لي بالإدلاء بالبيان التكميلي التالي نيابة عن مجلس الأمن:

”كما هو معروف، فإن تقرير الأمين العام عن قوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك (S/2004/948)، يذكر في الفقرة ١٢ منه أن: 'الحالة في الشرق الأوسط تتسم بدرجة عالية من التوتر، ومن المرجح أن تظل كذلك ما لم يتم التوصل إلى تسوية شاملة تغطي جميع جوانب مشكلة الشرق الأوسط، وإلى أن يتم التوصل إلى هذه التسوية'. ويعبر قول الأمين العام هذا عن رأي مجلس الأمن.“

سيصدر هذا البيان بوصفه وثيقة لمجلس الأمن تحت

الرمز S/PRST/2004/47.

بهذا يكون مجلس الأمن قد اختتم المرحلة الحالية من

نظره في البند المدرج في جدول أعماله.

رُفعت الجلسة الساعة ١٢/٢٠.